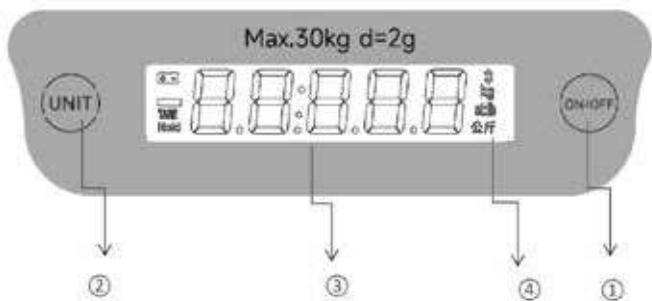


GB	Electronic scale	3
PL	Waga elektroniczna	4
BG	Електронна везна	5
CZ	Digitální váha	6
DE	Elektronische Waage	7
EE	Elektrooniline imikukaal	8
GR	Ηλεκτρονική ζυγαριά	9
HR	Elektronska vaga	10
HU	Digitális babamérleg	11
LT	Elektroninės svarstyklės	12
LV	Elektroniskie svāri	13
RO	Cântar electric	14
RU	Весы электронные	15
SK	Digitálna váha	16
UA	Весы электронные	17

01



Electronic scale

Read the user's manual and warnings before using the device for the first time. Pay special attention to safety tips to avoid accidents and/or damage to the product when using it. Keep the user's manual for reference purposes!

The modern electronic scales are a device for checking the baby's weight. The device is especially useful for weighing infants and premature babies, where the weight is an exceptionally important development factor.

With your needs in mind, we created a product that is easy to use, accurate and highly reliable. The scales have a taring function across the entire weighing range. The scales automatically lock the result for easier reading. We used our best efforts to make sure the product is of top quality, comfortable and safe during weighing. The weight limit (max. 30 kg) is designed for babies.

This electronic scale is a device for checking the baby's weight at home, it is especially useful for weighing infants and premature babies, where the weight is an exceptionally important development factor. We do our best efforts to ensure the product with top quality, comfortable and safe during weighing.

TECHNICAL DATA

- Device dimensions: 700 x 319 x 42.5 mm
- The Capacity: 40 g ~ 30 KG
- Press on and auto off
- Division: 2G
- 4 high precision strain gauge sensors
- Tare function
- Low battery and over load indicate
- Auto lock/hold function (easier weighing of moving babies, the result lock on display automatically within 1-2 seconds)
- Large LCD: 81 x 16.9 mm with backlight
- Battery: 3 x 1.5 V AAA batteries

DEVICE INSTRUCTION (IL. 01)

1. ON/OFF button - tare button

- Press the button to switch on or off the device
- While use a towel for more comfortable weighing, first put the towel on the platform and then press the button to set the display to "0.00".

2. Unit button

- Press the button to convert the units of measurement: gram (g), kilogram (kg), pound (lb) or stone (st:lb).

3. LCD screen - Display weight.

4. G/KG/LB/LB:ST indication

- The unit digits comes on when gram (g), kilogram (kg), pound (lb) or stone (lb:st) is set as unit of measurement.

BATTERY INSTALLATION

1. Before using the scale, check the battery compartment and remove any plastic insulation strips
2. Insert the batteries (3 x 1.5V AAA) into the battery compartment
3. If you are replacing the batteries, make sure the positive and negative contacts are properly aligned.

DEVICE OPERATION

WEIGHT

1. Please use the scale on the hard & flat surface. Do not weight on carpet or any soft surface as it may affect accuracy.
2. Press "ON/OFF" button, the display shows "Hi";
3. After display "0.00 kg", then ready for weighing;
4. Put baby or other stuff on the scale platform, and LCD display will shows the weight;
5. Press "ON/OFF" key to turn off the scale, or scale will be auto off after 30 seconds while in idle.

AUTO LOCK FUNCTION

When scale has the weight of the baby, do not move the baby off the platform, the result lock on display automatically within 1-2 seconds.

TARE FUNCTION

It could weight continuously:

- First, put the first baby on the scale platform to get weight, take away the baby, the baby's weight still on the LCD.
- Second, press "Tare" button, LCD will turn to zero, then put the next one on the scale for weighing. (this function is repeatable)

UNIT CONVERSION

Press "unit" button to convert between "g""kg""lb" and "st:lb".

OVERLOAD INDICATION

When the weight is over the "max capacity" LCD display will show "0-Ld"

LOW POWER INDICATION

When LCD display shows "L0", Please replace the new battery with correct polarity.

SAFETY PRECAUTIONS

- Ensure to place the scale on flat, dry and hard surface when weighing.
- Use this device for its intended purpose at home.
- Do not load object that over the scale's max capacity: 20kgs.
- Avoid shaking or hitting the scale.
- Do not submerge it into water.
- When in storage, do not place anything on the scale.
- The optimal temperature for operating and storing the scale is from 5 to 30 degree celcius.

Waga elektroniczna

Przed pierwszym użyciem urządzenia koniecznie zapoznaj się dokładnie z instrukcją użytkowania i ostrzeżeniami. Szczególną uwagę poświęć wskazówkom dotyczącym bezpieczeństwa, by podczas użytkowania urządzenia zapobiec wypadkom i/lub uniknąć uszkodzonym produktu. Zachowaj instrukcję do wglądu w celach informacyjnych! Nowoczesna elektroniczna waga przeznaczona jest do kontroli wagi dziecka. Szczególnie polecana jest w okresie niemowlęcym oraz wśród wcześniaków, kiedy to waga dziecka jest niezwykle istotnym wskaźnikiem jego rozwoju.

Z myślą o Waszych potrzebach stworzyliśmy produkt łatwy w obsłudze, dokładny i niezawodny. Waga posiada funkcję tarowania w całym zakresie pomiarowym. Waga automatycznie blokuje wynik ważenia, umożliwiając jego spokojny odczyt. Zadbaliśmy o najwyższą jakość produktu, zapewniając wygodę i bezpieczeństwo podczas ważenia. Waga przystosowana jest do ważenia niemowląt (maksymalne obciążenie 30 kg). Niniejsza waga elektroniczna to urządzenie służące do domowej kontroli wagi dziecka. Jest szczególnie przydatna przy ważeniu niemowląt oraz wcześniaków, gdy waga dziecka jest niezwykle ważnym wskaźnikiem jego rozwoju. Dokładamy wszelkich starań, aby zapewnić produkt o najwyższej jakości, zapewniając wygodne i bezpieczne ważenie.

DANE TECHNICZNE

- Wymiary urządzenia: 700 x 319 x 42,5 mm
- Obciążenie produktu: 40 g ~ 30K G
- Przycisk ON/OFF
- Podział: 2G
- 4 czujniki tensometryczne o wysokiej precyzji
- Funkcja tary
- Wskaźnik niskiego stanu baterii oraz przeciążenia
- Funkcja automatycznej blokady/zachowania (zapewnia łatwiejsze ważenie poruszających się niemowląt, blokada wyniku na wyświetlaczu następuje automatycznie po 1-2 sek.)
- Duży ekran LCD: 81 x 16,9 mm wraz z podświetleniem
- Bateria: 3 baterie AAA 1.5V

OPIS URZĄDZENIA (IL. 01)

- 1. Przycisk ON/OFF - Przycisk tarowania**
 - Wcisnąć przycisk, aby włączyć lub wyłączyć urządzenie
 - Wykorzystując ręcznik dla wygody ważenia, najpierw należy położyć go na platformie, a następnie wcisnąć przycisk i odczekać, aż pojawi się wartość "0,00".
- 2. Przycisk wyboru jednostek**
 - Wcisnąć przycisk, aby przeliczyć jednostki miary: gramy (g), kilogramy (kg), funty (lb) lub kamienie (st.lb)
- 3. Ekran LCD - Wyświetla wagę**
- 4. Wskazanie G/KG/LB/ST**
 - Jednostka pojawia się po ustawieniu gramów (g), kilogramów (kg), funtów (lb) lub kamieni (lb:st) jako jednostki miary.

MONTAŻ BATERII

1. Przed użyciem wagi, należy otworzyć komorę baterii i wyjąć plastikowe taśmy izolacyjne.
2. Umieścić baterie (3 x 1.5V AAA) w komorze.
3. W przypadku wymiany baterii, zwrócić uwagę na poprawne ustawienie styków dodatnich i ujemnych.

OBŚLUGA URZĄDZENIA WAGA

1. Obsługiwać wagę na twardym i płaskim podłożu. Nie zaleca się umieszczania wagi na dywanie lub innej miękkiej powierzchni, gdyż może to wpłynąć na dokładność pomiaru.
2. Wcisnąć przycisk "ON/OFF", a na ekranie wyświetli się "Hi";
3. Po wyświetleniu wartości "0.000 kg", urządzenie jest gotowe do ważenia;
4. Umieścić dziecko na platformie wagi, a na ekranie LCD pojawi się wynik ważenia;
5. Wcisnąć przycisk "ON/OFF", aby wyłączyć wagę; w przeciwnym wypadku waga wyłączy się automatycznie po 30 sekundach braku aktywności.

FUNKCJA AUTOMATYCZNEGO BLOKOWANIA

Po wykryciu wagi dziecka przez urządzenie, nie należy zdejmować go z platformy, wynik zapisze się na ekranie automatycznie w ciągu 1-2 sekund.

FUNKCJA TARY - Ciągłe ważenie:

- Najpierw na platformie wagi należy umieścić pierwsze dziecko, aby uzyskać wartość jego masy, a następnie zabrać dziecko. Na ekranie LCD wciąż pojawia się wynik ważenia dziecka.
- Następnie wcisnąć przycisk "Tary", a wartość na ekranie LCD wyzeruje się. Teraz umieścić kolejne dziecko na wadze w celu jego zważenia (ta funkcja jest powtarzalna).

PRZELICZENIE JEDNOSTEK

Wcisnąć przycisk "jednostek", aby przeliczyć "g"/"kg"/"lb" oraz "st.lb".

OSTRZEŻENIE O PRZECIĄŻENIU

Gdy masa przekracza "maksymalny udźwig", na ekranie LCD pojawi się komunikat: "0-L"

OSTRZEŻENIE O NISKIM STANIE ZASILANIA

Gdy na ekranie LCD pojawi się "LO", należy wymienić baterię z uwzględnieniem odpowiedniej polaryzacji.

ZALECENIA W ZAKRESIE BEZPIECZEŃSTWA

- Umieścić wagę na płaskim, suchym i twardym podłożu w celu przeprowadzenia ważenia.
- Wykorzystywać urządzenie zgodnie z przeznaczeniem.
- Nie przekraczać maksymalnego obciążenia wagi: 30kg.
- Unikać wstrząsów i uderzeń.
- Nie zanurzać urządzenia w wodzie.
- W czasie przechowywania wagi, nie umieszczać na niej żadnych przedmiotów.
- Optymalna temperatura pracy i przechowywania wagi to 5-30 stopni Celsjusza.

Електронна везна

Преди първото използване на уреда непременно се запознате внимателно с инструкцията за употреба и предупрежденията. Обърнете особено внимание на упътванията за безопасност, за да предотвратите нещастните случаи и/или да избегнете повредата на уреда по време на употребата му. Запазете инструкцията за справка с информационна цел! Съвременната електронна везна е предназначена за контролиране на теглото на детето. Препоръчва се най-вече за бебета и преждвременно родени деца, при които теглото е изключително съществен показател за развитието на детето.

В отговор на Вашите потребности създадохме продукт, който е лесен за употреба, точен и надежден. Везната има функция тара за целия диапазон на претегляне. Везната автоматично блокира резултата от претеглянето, което дава възможност за спокойното му отчитане. Създадохме продукт с най-високо качество, осигуряващ удобство и безопасност по време на претегляне. Везната е пригодена за претегляне на бебета (максималното натоварване е 30 кг).

Тази електронна везна е устройство, което се използва за домашен контрол на теглото на детето. Тя е особено полезна при претегляне на износени и недоносени бебета, когато теглото е изключително важен показател за развитието на детето. Ние се стремим да предоставим продукт с най-високо качество за удобно и безопасно претегляне.

СПЕЦИФИКАЦИЯ

- Размери на устройството: 700 x 319 x 42.5 mm
- Натоварване: 40g ~ 30 KG
- Бутон ON/OFF
- Деление: 2G
- 4 високорецизни тензодатчици
- Тарирание
- Индикатор за изтощена батерия и претоварване
- Функция за автоматично блокиране (осигурява по-лесно претегляне на мърдащи бебета, резултатът на дисплея се записва автоматично след 1-2 секунди)
- Голям LCD екран: 81 x 16,9 mm с подсвет
- Батерия: 3 батерии AAA 1.5 V

ОПИСАНИЕ НА УСТРОЙСТВОТО (ИЛЮСТРАЦИЯ 01)

1. Бутон ON/OFF - Бутон за тарирание
 - Натиснете бутона, за да включите или изключите устройството
 - Когато използвате кърпа за удобство при претеглянето, най-напред я поставете върху платформата, след това натиснете бутона и изчакайте, докато се появи стойност "0.00".
2. Бутон за избор на мерна единица
 - Натиснете бутона, за да конвертирате мерните единици: грамове (g), килограми (kg), паунди (lb) или стоунс (st: lb)
3. LCD екран - Показва теглото
4. Показание G/KG/LB:ST

•The unit digits comes on when gram (g), kilogram (kg), pound (lb) or stone (lb:st) is set as unit of measurement.

МОНТИРАНЕ НА БАТЕРИИТЕ

1. Преди да използвате везната, отворете отделението за батерии и извадете пластмасовите изолационни ленти
2. Поставете батериите (3 x 1,5 V AAA) в отделението
3. Когато сменят батерия, обърнете внимание на правилното позициониране на положителните и отрицателните контакти.

РАБОТА НА УСТРОЙСТВОТО ВЕЗНА

1. Работете с везната върху твърда и равна повърхност. Не се препоръчва да поставяте везната върху килим или друга мека повърхност, тъй като това може да повлияе на точността на измерването.
2. Натиснете бутона "ON/OFF" и на екрана ще се покаже "Hi";
3. След показване на "0.000 kg", уредът е готов за теглене;
4. Поставете бебето на платформата на везната. На LCD екрана се появява резултатът от претеглянето.
5. Натиснете бутона "ON/OFF", за да изключите везната; в противен случай везната ще се изключи автоматично след 30 секунди бездействие.

ФУНКЦИЯ ЗА АВТОМАТИЧНО БЛОКИРАНЕ

След като устройството засече теглото на бебето, не го изваждайте от платформата, резултатът ще се запише на екрана автоматично в рамките на 1-2 секунди.

ТАРИРАНЕ

- Непрекъснато претегляне:
- Най-напред върху платформата на везната поставете първото бебе, за да получите стойността на неговото тегло, след което вземете бебето. На LCD екрана все още се показва резултатът от претеглянето.
 - След това натиснете бутона "Тарирание", при което стойността на LCD екрана ще се нулира. Сега поставете следващото бебе върху везната, за да го претеглите (тази функция се повтаря).

КОНВЕРТИРАНЕ НА МЕРНИТЕ ЕДИНИЦИ

Натиснете бутона UNIT, за да конвертирате "g"/"kg"/"lb" и "st:lb".

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ ЗА ПРЕТОВАРВАНЕ

Когато теглото надвиши „максималната подемна сила“, LCD екранът ще покаже: „0-Ld“

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ ЗА ИЗТОЩЕНА БАТЕРИЯ

Когато на LCD екрана се появи "LO", трябва да смените батерията като спазите поляритета.

ПРЕПОРЪКИ ЗА БЕЗОПАСНОСТ

- Поставете везната върху равна, суха и твърда основа, за да извършите претеглянето.
- Използвайте устройството по предназначение.
- Не превишавайте максималното натоварване на везната: 30 kg.

Digitální váha

Před prvním použitím zařízení se nevyhnutelně obeznámte s instrukcemi a upozorněními. Speciální pozornost věnujte doporučením týkajícím se bezpečnosti, abyste během používání zařízení předešli nehodám a/nebo poškození výrobku. Instrukce jsi odložte pro informační účely! Moderní digitální váha je určena pro kontrolu váhy dítěte. Je speciálně doporučena pro děti v kojeneckém věku a pro předčasně narozené děti, pro které je váha mimořádně důležitým ukazovatelem jejich vývoje.

Mysleli jsme na vaše potřeby, a proto jsme vyrobili výrobek s jednoduchou obsluhou, přesný a neporuchový. Váha má funkci tara v celém rozsahu vážení. Váha automaticky blokuje výsledek vážení a poskytuje jeho pokojné odčítání. Záleželo nám na co nejvyšší kvalitě výrobku, a proto jsme zabezpečili pohodlí a bezpečí během vážení. Váha je přizpůsobena pro vážení kojenců (maximální zátěž 30 kg).

Tato elektronická váha je zařízení pro domácí kontrolu hmotnosti dítěte. Je obzvláště užitečná pro vážení kojenců a předčasně narozených dětí, kdy je hmotnost dítěte mimořádně důležitým ukazatelem jeho vývoje. Vynaložili jsme veškeré úsilí, abychom poskytli výrobek nejvyšší kvality, který zajistí pohodlné a bezpečné vážení.

SPECIFIKACE PRODUKTU

- Rozměry zařízení: 700 x 319 x 42,5 mm
- Zatížení výrobku: 40 g ~ 30 KG
- Tlačítko ON/OFF
- Rozlišení: 2G
- 4 vysoce přesné tenzometrické snímače
- Funkce tárování
- Ukazatel slabé baterie a přetížení
- Funkce automatického blokování/přidržení výsledku (zajišťuje snazší vážení pohybujících se kojenců, výsledek se po 1-2 sekundách na displeji automaticky zablokuje)
- Velký LCD displej: 81x16,9 mm s podsvícením
- Baterie: 3x baterie AAA 1.5 V
- Velikost váhy 550 x 330 x 27 mm

POPIS ZAŘÍZENÍ (ILUSTRACE 01)

1. Tlačítko ON/OFF

- Stisknutím tlačítka zařízení zapnete nebo vypnete.
- Pro pohodlné vážení použijte ručníc, který nejprve položte na plochu váhy, poté stiskněte tlačítko a počkejte, dokud se nezobrazí hodnota "0,00".

2. Tlačítko pro výběr jednotky

- Stisknutím tlačítka převedete měrné jednotky: gramy (g), kilogramy (kg), libry (lb) nebo kameny (st:lb).

3. LCD displej - Zobrazuje hmotnost

4. Označení G/KG/LB/LB:ST

- Jednotka se zobrazí, jakmile jsou jako měrná jednotka nastaveny gramy (g), kilogramy (kg), libry (lb) nebo kameny (lb:st).

INSTALACE BATERIÍ

1. Před použitím váhy otevřete prostor pro baterie a odstraňte plastové izolační pásky
2. Vložte baterie (3 x 1,5 V AAA) do prostoru pro baterie
3. Při výměně baterií dbejte na správnou polaritu.

OBSLUHA ZAŘÍZENÍ

VÁHA

1. Váhu používejte na tvrdém a rovném povrchu. Nedoporučuje se pokládat váhu na koberec nebo jiný měkký povrch, neboť to může ovlivnit přesnost měření.
2. Stiskněte tlačítko "ON/OFF" a na obrazovce se zobrazí "Hi";
3. Jakmile se na displeji zobrazí hodnota "0,000 kg", je zařízení připraveno k vážení;
4. Umístěte dítě na plochu váhy a na displeji LCD se zobrazí výsledek vážení;
5. Stiskněte tlačítko "ON/OFF" pro vypnutí váhy; pokud váhu nevypnete, vypne se automaticky po 30 sekundách nečinnosti.

FUNKCE AUTOMATICKÉ BLOKACE

Jakmile zařízení zjistí hmotnost dítěte, nesundávejte jej z plochy váhy, výsledek se automaticky uloží na displej během 1-2 sekund.

FUNKCE TÁROVÁNÍ - Nepřetržitě vážení:

- Nejprve položte na váhu první dítě, abyste zjistili jeho hmotnost, a poté jej sundejte. Na LCD displeji se stále zobrazuje výsledek vážení dítěte.
- Poté stiskněte tlačítko "Tárování" a hodnota na LCD displeji se vynuluje. Nyní položte na váhu další dítě, které má být zváženo (tuto funkci lze opakovat).

PŘEVOD JEDNOTEK

Stisknutím tlačítka "jednotky" převedete "g"/"kg"/"lb" a "st:lb".

UPOZORNĚNÍ NA PŘETÍŽENÍ

Pokud hmotnost překročí "maximální nosnost", na displeji LCD se zobrazí nápis: "0-Ld"

UPOZORNĚNÍ NA NÍZKÝ PŘÍSLUS ENERGIE

Pokud se na LCD displeji zobrazí "L0", vyměňte baterie přičemž dbejte na správnou polaritu.

BEZPEČNOSTNÍ DOPORUČENÍ

- Váhu umístěte na rovný, suchý a pevný povrch, na kterém bude probíhat vážení.
- Používejte zařízení v souladu s jeho určením.
- Nepřekračujte maximální hmotnostní zatížení: 30 kg.
- Vyhnete se otřesům a nárazům.
- Zařízení neponořujte do vody.
- Neumísťujte žádné předměty na povrch váhy při skladování.
- Optimální provozní a skladovací teplota váhy je 5-30 °C.

Elektronische Waage

Lesen Sie vor der ersten Verwendung des Geräts die Gebrauchsanweisung und Warnungen sorgfältig durch. Beachten Sie besonders die Sicherheitshinweise, um Unfälle zu vermeiden und / oder Produktschäden während des Gebrauchs zu vermeiden. Bewahren Sie die Anweisungen zu den Informationszwecken auf! Moderne elektronische Waagen dient zur Kontrolle des Gewichts des Kindes. Es wird besonders für Säuglinge und Frühgeborenen empfohlen, wenn das Gewicht des Babys ein extrem wichtiger Indikator für seine Entwicklung ist.

Mit dem Gedanken an Ihre Bedürfnisse haben wir ein benutzergerechtes, genaues und zuverlässiges Produkt geschaffen, Die Waage verfügt über die Tara-Funktion für den gesamten Messbereich. Die Waage blockiert automatisch das Wiegeergebnis und lässt es ruhig ablesen. Wir haben uns um die höchste Qualität des Produkts gekümmert und sorgen für Komfort und Sicherheit beim Wiegen. Die Waage eignet sich zum Wiegen von Säuglingen (maximale Belastung 30 kg).

Diese elektronische Waage ist ein Gerät zur häuslichen Überwachung des Gewichts eines Kindes. Sie ist besonders nützlich für das Wiegen von Säuglingen und Frühgeborenen, wenn das Gewicht des Babys ein äußerst wichtiger Indikator für seine Entwicklung ist. Es wurden alle Anstrengungen unternommen, um ein Produkt von höchster Qualität zu liefern, das komfortables und sicheres Wiegen gewährleistet.

PRODUKTSPEZIFIKATIONEN

- Maße des Geräts: 700 x 319 x 42,5 mm
- Produktlast: 40 g ~ 30 Kg
- ON/OFF-Taste
- Gliederung: 2G
- 4 hochpräzise Dehnungsmessstreifen-Sensoren
- Tara-Funktion
- Anzeige für schwache Batterie und Überlast
- Automatische Sperr-/Haltefunktion (erleichtert das Wiegen von sich bewegenden Babys, indem das Ergebnis nach 1-2 Sekunden automatisch auf dem Display gespeichert wird)
- Großer LCD-Bildschirm: 81 x 16,9 mm mit Hintergrundbeleuchtung
- Batterie: 3 AAA 1,5V-Batterien

BESCHREIBUNG DES GERÄTS (ILLUSTRATION 01)

1. ON/OFF-Taste Tara-Taste

-Drücken Sie die Taste, um das Gerät ein- oder auszuschalten.
-Wenn Sie ein Handtuch zum Wiegen verwenden, legen Sie es zunächst auf die Plattform, drücken Sie dann die Taste und warten Sie, bis der Wert "0,00" erscheint.

2. Taste zur Auswahl der Einheit -Drücken Sie die Taste, um die Maßeinheiten umzurechnen: Gramm(g), Kilogramm(kg), Pfund(lb) oder Stone(st.lb)

3. LCD-Anzeige - Anzeige des Gewichts

4. G/KG/LB/LB-ST-Anzeige

Die Einheit erscheint, wenn Gramm(g), Kilogramm(kg), Pfund(lb) oder Stone(lb:st) als Maßeinheit eingestellt sind.

EINBAU DER BATTERIE

1. Öffnen Sie vor der Benutzung der Waage das Batteriefach und entfernen Sie die Kunststoffisoliertreifen.

2. Legen Sie Batterien (3 x 1,5V AAA) in das Fach ein.

3. Achten Sie beim Auswechseln der Batterien auf die korrekte Ausrichtung der positiven und negativen Anschlüsse.

BEDIENUNG DES GERÄTS

WAAGE

1. Stellen Sie die Waage auf eine harte und ebene Oberfläche. Es wird nicht empfohlen, die Waage auf einen Teppich oder eine andere weiche Oberfläche zu stellen, da dies die Genauigkeit der Messung beeinträchtigen kann.

2. Drücken Sie die "ON/OFF"-Taste und auf dem Bildschirm wird "Hi" angezeigt;

3. Wenn "0.000 kg" angezeigt wird, ist das Gerät bereit zum Wiegen;

4. Legen Sie das Kind auf die Wiegeplattform und die LCD-Anzeige zeigt das Wiegeergebnis an;

5. Drücken Sie die "ON/OFF"-Taste, um die Waage auszuschalten; andernfalls schaltet sich die Waage nach 30 Sekunden Inaktivität automatisch aus.

AUTO-LOCK-FUNKTION

Sobald das Gerät das Gewicht des Kindes erkannt hat, darf das Kind nicht von der Plattform genommen werden. Das Ergebnis wird innerhalb von 1-2 Sekunden automatisch auf dem Bildschirm angezeigt.

TARA-FUNKTION - Kontinuierliches Wiegen:

- Legen Sie zunächst das erste Kind auf die Wiegeplattform, um seinen Gewichtswert zu ermitteln, und nehmen Sie das Kind dann ab. Auf dem LCD-Bildschirm wird weiterhin das Wiegeergebnis des Kindes angezeigt.

- Drücken Sie dann die "Tara"-Taste und der Wert auf dem LCD-Display wird auf Null zurückgesetzt. Legen Sie nun das nächste Kind auf die Waage, um es zu wiegen (diese Funktion ist wiederholbar).

UMRECHNUNG VON EINHEITEN

Drücken Sie die Taste "Einheiten", um "g" "kg" "lb" und "st:lb" umzurechnen.

ÜBERLASTUNGSWARNUNG

Wenn das Gewicht die "maximale Tragfähigkeit" überschreitet, erscheint eine Meldung auf dem LCD-Bildschirm: "0-Ld"

WARNUNG BEI NIEDRIGER LEISTUNG

Wenn "LO" auf dem LCD-Bildschirm erscheint, ersetzen Sie die Batterie mit der richtigen Polarität.

SICHERHEITSEMPFEHLUNGEN

• Stellen Sie die Waage zum Wiegen auf eine ebene, trockene und feste Unterlage.

• Verwenden Sie das Gerät wie vorgesehen.

• Überschreiten Sie nicht die Höchstlast der Waage: 30 kg.

• Vermeiden Sie Stöße und Aufprall.

• Tauchen Sie das Gerät nicht in Wasser ein.

• Legen Sie bei der Lagerung der Waage keine Gegenstände darauf ab.

• Die optimale Betriebs- und Lagertemperatur der Waage beträgt 5-30 Grad Celsius.

Elektroniline imikukaal

Enne seadme esimest kasutust tutvuge kindlasti kasutusjuhendi ja hoiatustega. Pöörake õnnestuste ja/või seadme kasutamisel toote kahjustuste vältimiseks erilist tähelepanu ohutusjuhistele. Säilitage juhend info saamiseks! Kaasaegne elektrooniline kaal on mõeldud lapse kaalu kontrollimiseks. Soovitatav eelkõige imikueas ja enneaegselt sündinute puhul, kui lapse kaal on tema arengu erakordselt oluliseks näitajaks.

Teie vajadusi silmas pidades oleme loonud täpse ja usaldusväärse lihtsalt kasutatava toote. Kaalul on kogu mõõteala ulatuses taara funktsioon. Kaal lukustab automaatselt kaalumise tulemuse, mis võimaldab seda rahulikult lugeda. Hoolitsesime kaalumisel mugavuse ja ohutuse tagava toote kõrgeima kvaliteedi eest. Kaal on kohandatud imikute kaalumiseks (maksimaalne koormus 30 kg). Käesolev elektrooniline kaal on seade lapse koduseks kehakaalu kontrollimiseks. See on eriti kasulik imikute ja enneaegselt sündinute kaalumisel, kui lapse kaal on tema arengu kohta äärmiselt oluliseks näitajaks. Teeme kõrgeima kvaliteediga mugava ja ohutu kaalumise tagava toote tootmiseks kõik endast oleneva.

TOOTE KIRJELDUS

- Seadme mõõtmed: 700 x 319 x 42,5 mm
- Toote koormus: 40g ~ 30KG
- Nupp ON/OFF
- Jaotus: 2G
- 4 suure täpsusega tensomeetritel andurit
- Taara funktsioon
- Patareide madala laetuse ja ülekoormuse indikaator
- Automaatse lukustuse/hoidmise funktsioon (tagab liikuvate imikute lihtsama kaalumise, lukustab tulemuse ekraanil automaatselt 1-2 sekundi pärast)
- Suur LCD-ekraan: 81 x 16,9 mm koos taustvalgustusega
- Patareid: 3 patareid AAA 1,5V

SEADME KIRJELDUS (illustratsioon 01)

1. Nupp ON/OFF - Taara funktsiooni nupp

- Vajutada nuppu seadme sisse või välja lülitamiseks
- Kasutades kaalumise mugavuseks rätikut, asetada esmalt rätik platvormile, seejärel vajutada nuppu ja oodata, kuni ilmub väärtus "0,00".

2. Ühikute valimise nupp

- Vajutada nuppu mõõtühikute teisendamiseks: grammid (g), kilogrammid (kg), naelad (lb) või kivid (st:lb)

3. LCD ekraan - Kuvab kaalu

4. Näidik G/KG/LB/ST

- Ühik ilmub, kui mõõtühikuks on määratud grammid (g), kilogrammid (kg), naelad (lb) või kivid (lb:st).

PATAREIDE PAIGALDAMINE

1. Enne kaalu kasutamist avada patareikamber ja eemaldada isoleerivad plastrid

2. Asetada patareid (3 x 1,5 V AAA) kambris
3. Patareide vahetamisel veenduda, et positiivsed ja negatiivsed kontaktid on õigesti joondatud.

SEADME KASUTAMINE KAAAL

1. Kasutada kaalu kõval ja tasasel pinnal. Kaalu ei ole soovitatav vaibale või muule pehmele pinnale asetada, kuna see võib mõjutada mõõtmise täpsust.
2. Vajutada nuppu "ON/OFF" ja ekraanil kuvatakse "Hi";
3. Pärast ekraanil väärtuse "0,000 kg" kuvamist on seade kaalumiseks valmis;
4. Asetada laps kaaluplatvormile ja LCD-ekraanile ilmub kaalumise tulemus;
5. Kaalu väljalülitamiseks vajutada nuppu "ON/OFF"; vastasel juhul lülitub kaal pärast 30 sekundit tegevusetust automaatselt välja.

AUTOMAATSE LUKUSTUSE FUNKTSIOON

Pärast seadme poolt lapse kaalu tuvastamist ei tohi teda platvormilt ära võtta, tulemus salvestatakse ekraanile automaatselt 1-2 sekundi jooksul.

TAARA FUNKTSIOON

Pidev kaalumine:

- Esmalt asetada kaalu platvormile, lapse kaalu väärtuse saamiseks esimene laps, seejärel võtta laps ära. LCD-ekraanile ilmub lapse kaalumise tulemus.

- Seejärel vajutada nuppu "Taara" ja LCD-ekraanil olev väärtus nullitakse. Nüüd asetada kaalule järgmine kaalutav laps (see funktsioon on korratav).

ÜHIKUTE TEISENDAMINE

Vajutada "g"/"kg"/"lb" ja "st:lb" teisendamiseks nuppu "ühik".

ÜLEKOORMUSE HOIATUS

Kui kaal ületab "maksimaalse kandevoime", ilmub LCD-ekraanile teade: "0-Ld"

TOITE MADALA SEISUNDI HOIATUS

Kui LCD-ekraanile ilmub "L0", tuleb patareid õiget polaarsust järgides asendada.

OHUTUSALASED SOOVIKUSED

- Asetada kaal kaalumise läbiviimiseks tasasele, kuivale ja kindlale pinnale.
- Kasutada seadet sihtotstarbelselt.
- Mitte ületada kaalu nimikoormust. 30 kg.
- Vältida põrutusi ja lööke.
- Seadet vette mitte kasta.
- Kaalu hoiustamisel kaalule mingeid esemeid mitte asetada.
- Kaalu optimaalne töö- ja säilitustemperatuur on 5-30 kraadi Celsiuse järgi.

Ηλεκτρονική ζυγαριά

Πριν την πρώτη χρήση οπωσδήποτε διαβάστε προσεκτικά τις οδηγίες χρήσης και τις προειδοποιήσεις. Επικεντρωθείτε στις υποδείξεις που αφορούν την ασφάλεια, ώστε κατά την χρήση της συσκευής να προλάβετε ατυχήματα και/ή να αποφύγετε φθορές του προϊόντος. Διατηρήστε τις οδηγίες για μελλοντική χρήση! Η ψηφιακή ηλεκτρονική ζυγαριά προορίζεται για τον έλεγχο του βάρους του παιδιού. Ενδείκνυται ειδικά για την βρεφική ηλικία και για τα πρόωρα γεννημένα παιδιά όταν το βάρος του παιδιού είναι εξαιρετικά σημαντικό δείκτης της ανάπτυξής του.

Σκεφτόμενοι τις ανάγκες σας δημιουργήσαμε ένα προϊόν εύρηστο, με ακρίβεια και αξιοπιστία. Η ζυγαριά έχει λειτουργία αποβαρουν σε όλο το διάστημα μέτρησης. Η ζυγαριά μπλοκάρει αυτόματα το αποτέλεσμα του ζυγίσματος, ώστε να είναι δυνατή η ανάγνωσή του με ησυχία. Φροντίσαμε για την ύψιστη ποιότητα του προϊόντος, η οποία εγγυάται άνεση και ασφάλεια κατά το ζύγισμα. Η ζυγαριά είναι προσαρμοσμένη για το ζύγισμα βρεφών (το μέγιστο βάρος 30 kg).

Αυτή η ηλεκτρονική ζυγαριά είναι μια συσκευή για την παρακολούθηση του βάρους ενός παιδιού στο σπίτι. Είναι ιδιαίτερα χρήσιμη για το ζύγισμα μωρών και πρόωγων βρεφών, όταν το βάρος του μωρού αποτελεί εξαιρετικά σημαντικό δείκτη της ανάπτυξής του. Έχουμε καταβάλει κάθε δυνατή προσπάθεια για να σας παρέχουμε ένα προϊόν υψηλής ποιότητας για βολικό και ασφαλές ζύγισμα.

ΠΡΟΔΙΑΓΡΑΦΕΣ ΤΟΥ ΠΡΟΪΟΝΤΟΣ

- Διαστάσεις της συσκευής: 700 x 319 x 42,5 mm
- Φορτίο του προϊόντος: 40 g ~ 30 KG
- Κουμπί ενεργοποίησης/απενεργοποίησης
- Διάρθρωση: 2G
- 4 αισθητήρες μέτρησης τάσης υψηλής ακρίβειας
- Λειτουργία μηδενισμού
- Ένδειξη χαμηλής μπαταρίας και υπερφόρτωσης
- Λειτουργία αυτόματου κλειδώματος/διατήρησης (παρέχει ευκολότερη ζύγιση κινούμενων μωρών, κλειδώνει αυτόματα το αποτέλεσμα στην οθόνη μετά από 1-2 δευτερόλεπτα)
- Μεγάλη οθόνη LCD: 81 x 16,9 mm συμπεριλαμβανομένου του οπίσθιου φωτισμού
- Μπαταρία: 3 μπαταρίες AAA 1,5V

ΠΕΡΙΓΡΑΦΗ ΣΥΣΚΕΥΗΣ (ΕΙΚΟΝΑ 01)

1. Κουμπί ενεργοποίησης/απενεργοποίησης - Κουμπί μηδενισμού

- Πιέστε το κουμπί για να ενεργοποιήσετε ή να απενεργοποιήσετε τη συσκευή.
- Χρησιμοποιώντας μια πιεσέτα για ευκολία ζύγισης, τοποθετήστε πρώτα την πιεσέτα στη βάση και στη συνέχεια πατήστε το κουμπί και περιμένετε μέχρι να εμφανιστεί η τιμή «0,00».

2. Κουμπί επιλογής μονάδας

- Πιέστε το κουμπί για να μετατρέψετε τις μονάδες μέτρησης: γραμμάρια (g), κιλά (kg), λίβρες (lb) ή πέτρρες (st:lb)

3. Οθόνη LCD - Εμφανίζει το βάρος

4. Ένδειξη G/KG/LB/LB:ST

- Η μονάδα εμφανίζεται όταν έχουν οριστεί ως μονάδα μέτρησης τα γραμμάρια (g), τα κιλά (kg), οι λίβρες (lb) ή οι πέτρρες (lb:st).

ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΜΠΑΤΑΡΙΑΣ

1. Πριν χρησιμοποιήσετε τη ζυγαριά, ανοίξτε τη θήκη της μπαταρίας και αφαιρέστε τις πλαστικές μονωτικές ταινίες
2. Τοποθετήστε τις μπαταρίες (3 x 1,5V AAA) στη θήκη.
3. Κατά την αντικατάσταση των μπαταριών, βεβαιωθείτε ότι οι θετικές και οι αρνητικές επαφές είναι σωστά ευθυγραμμισμένες.

ΧΡΗΣΗ ΤΗΣ ΣΥΣΚΕΥΗΣ

ΒΑΡΟΣ

1. Χρησιμοποιήστε τη ζυγαριά σε σκληρή και επίπεδη επιφάνεια. Δεν συνιστάται η τοποθέτηση της ζυγαριάς σε χαλί ή άλλη μαλακή επιφάνεια, καθώς αυτό μπορεί να επηρεάσει την ακρίβεια της μέτρησης.
2. Πατήστε το κουμπί «ON/OFF» και στην οθόνη θα εμφανιστεί η ένδειξη «Hi».
3. Όταν εμφανιστεί η ένδειξη «0.000 kg», η συσκευή είναι έτοιμη για χρήση.
4. Τοποθετήστε το παιδί στη βάση ζύγισης και στην οθόνη LCD θα εμφανιστεί το αποτέλεσμα της ζύγισης.
5. Πατήστε το κουμπί «ON/OFF» για να απενεργοποιήσετε τη ζυγαριά - εναλλακτικά, η ζυγαριά θα απενεργοποιηθεί αυτόματα μετά από 30 δευτερόλεπτα αδράνειας.

ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑ ΑΥΤΟΜΑΤΟΥ ΚΛΕΙΔΩΜΑΤΟΣ

Όταν η συσκευή ανιχνεύσει το βάρος του παιδιού, μην απομακρύνετε το παιδί από την βάση, το αποτέλεσμα θα καταγραφεί αυτόματα στην οθόνη μέσα σε 1-2 δευτερόλεπτα.

ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑ ΜΗΔΕΝΙΣΜΟΥ

Συνεχής ζύγιση:

- Τοποθετήστε πρώτα το πρώτο παιδί στη βάση ζύγισης για να καταγράψετε την τιμή του βάρους του και στη συνέχεια απομακρύνετε το παιδί. Η οθόνη LCD θα συνεχίζει να εμφανίζει το αποτέλεσμα ζύγισης του παιδιού.
- Στη συνέχεια, πατήστε το κουμπί «μηδενισμού» και η τιμή στην οθόνη LCD θα μηδενιστεί. Τοποθετήστε τώρα ένα άλλο παιδί στη ζυγαριά για να το ζυγίσετε (η λειτουργία αυτή είναι επαναλαμβανόμενη).

ΜΕΤΑΤΡΟΠΗ ΜΟΝΑΔΩΝ

Πατήστε το κουμπί «μονάδων» για να μετατρέψετε «g», «kg», «lb» και «st:lb».

ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ ΥΠΕΡΦΟΡΤΩΣΗΣ

Όταν το βάρος υπερβεί το «μέγιστο φορτίο», θα εμφανιστεί το παρακάτω μήνυμα στην οθόνη LCD: «0-Ld»

Προειδοποίηση χαμηλής ισχύος

Όταν στην οθόνη LCD εμφανιστεί η ένδειξη «L0», αντικαταστήστε την μπαταρία με την ίδια πολικότητα.

ΣΥΣΤΑΣΕΙΣ ΑΣΦΑΛΕΙΑΣ

- Τοποθετήστε τη ζυγαριά σε επίπεδη, στεγνή και σταθερή επιφάνεια για το ζύγισμα.
- Χρησιμοποιήστε τη συσκευή σύμφωνα με τον προορισμό της.
- Μην υπερβείτε το μέγιστο φορτίο της ζυγαριάς: 30 kg.
- Αποφύγετε τους κραδασμούς και τα χτυπήματα.
- Μην βυθίζετε τη συσκευή σε νερό.
- Κατά την αποθήκευση της ζυγαριάς, μην τοποθετείτε αντικείμενα πάνω της.

Prije uporabe uređaja prvi put, pažljivo pročitajte upute za uporabu i upozorenja. Obratite posebnu pozornost na sigurnosne upute kako biste spriječili nezgode i/ili izbjegli oštećenja proizvoda tijekom uporabe. Zadržite pakiranje u informativne svrhe! Moderna elektronska vaga je namijenjena za kontrolu djetetove težine. Posebno se preporučuje za dojenčadi i prerano rođenu djecu, kada je težina bebe iznimno važan pokazatelj njegova razvoja.

Razmišljajući o vašim potrebama, izradili smo proizvod koji je jednostavan za upotrebu, precizan i pouzdan. Vaga ima funkciju tariranja u cijelom opsegu mjerenja. Vaga automatski blokira rezultat vaganja, omogućujući mirno jednostavno očitavanje. Vodili smo brigu o najvišoj kvaliteti proizvoda, osiguravajući udobnost i sigurnost tijekom vaganja. Vaga je prikladna za vaganje dojenčadi (maksimalno opterećenje 30 kg).

Ova elektronska vaga je uređaj koji služi za kućnu kontrolu vage djeteta. Posebno je korisna kod vaganja dojenčadi ili nedonoščadi, kada vaga djeteta je izuzetno bitan čimbenik njegovog razvoja. Ulažemo sav trud kako bismo osigurali proizvod najveće kvalitete, koji jamči komforno i sigurno vaganje.

SPECIFIKACIJA PROIZVODA

- Dimenzije uređaja: 700 x 319 x 42.5 mm
- Opterećenje proizvoda: 40g ~ 30KG
- Prekidač ON/OFF
- Podjela: 2G
- 2 senzorska senzora visoke preciznosti
- Funkcija tare
- Indikator niske razine baterije ili preopterećenja
- Funkcija automatske blokade/zadržavanja (osigurava lakše vaganje nemirnih beba, blokada rezultata na ekranu automatski nakon 1-2 sekunde)
- Veliki LCD ekran: 81 x 16.9 mm s pozadinskim svjetlom.
- Baterija: 3 baterije AAA 1.5V

OPIS UREĐAJA (ILUSTRACIJA 01)

1. Prekidač ON/OFF - Gumb za taru

- Pritisnuti prekidač za uključivanje ili isključivanje uređaja
- Koristeći ručnik za veći komfor vaganja, potrebno ga je najprije staviti na platformu, pa onda pritisnuti prekidač i pričekati da se pojavi "0,00".

2. Gumb za izbor jedinica

- Pritisnuti gumb za preračunavanje jedinica mjere: grame (g), kilograma (kg), funte (lb) ili kamenje (st:lb)

3. LCD ekran - Prikazuje vagu

4. Jedinica G/KG/LB:ST

- Jedinica se pojavljuje nakon podešavanja grama (g), kilograma (kg), funti (lb) ili kamenja (lb:st) kao jedinica mjere.

MONTIRANJE BATERIJE

1. Prije korištenja vage, potrebno je otvoriti komoru baterija i izvaditi plastične izolacijske trake

2. Stavi baterije (3 x 1.5V AAA) u komoru

3. U slučaju promjene baterije, obrati pozornost na ispravan položaj dodatnih i negativnih kontakta

KORIŠTENJE UREĐAJA

VAGA

1. Vagu koristiti na tvrdoj i ravnoj podlozi. Ne preporučuje se stavljanje vage na tepihu ili drugoj mekanoj površini, jer to može utjecati na točnost mjerenja.

2. Pritisnuti prekidač "ON/OFF", dok se na ekranu ne pojavi „HI“;

3. Nakon prikaza vrijednosti „0,000kg“, uređaj je spreman za vaganje;

4. Stavi dijete na platformu vage, a na LCD ekranu pojaviti će se rezultat vaganja;

5. Pritisni prekidač "ON/OFF" za uključivanje vage; u suprotnome vaga će se automatski ugasiti nakon 30 sekundi bez aktivnosti.

FUNKCIJA AUTOMATSKOG BLOKIRANJA

Nakon što uređaj otkrije vagu djeteta, potrebno ga je maknuti iz platforme, rezultat će automatski ostati na ekranu u roku 1-2 sekunde.

FUNKCIJA TARE

Konstantno vaganje:

- Najprije na platformi vage potrebno je staviti prvo dijete, kako bi se dobio rezultat njegove težine, a onda maknuti dijete. Na LCD ekranu još uvijek je prikazan rezultat vaganja djeteta.

- Onda pritisnuti gumb „Tare“, a vrijednost na ekranu će se vratiti na nulu. Sada stavi sljedeće dijete na vagu kako bi se izvagalo (ova funkcija se ponavlja).

PRERAČUNAVANJE JEDINICA

Pritisni gumb „jedinica“, za preračunavanje „g“/“kg“/“lb“ te „st:lb“.

UPOZORENJE NA PREEPTEREĆENJE

Kada masa premašuje „maksimalno opterećenje“, na LCD ekranu pojaviti će se poruka: "0-Ld"

UPOZORENJE NA NISKU RAZINU NAPAJANJA

Kada se na LCD ekranu pojavi "LO", potrebno je zamijeniti bateriju uzimajući u obzir polarizaciju.

SIGURNOSNE PREPORUKE

- Stavi vagu na ravnu, suhu i tvrdu podlogu u svrhu provođenja vaganja.

- Koristiti uređaj u skladu s namjenom

- Ne premašuj maksimalno opterećenje vage: 30 kg.

- Izbjegavati udarce i ne tresiti

- Ne potapati uređaj u vodi

- Tijekom čuvanja vage ne stavljati na nju nikakve predmete.

- Optimalna temperatura rada i čuvanja vage iznosi 5-30 Celzijevih stupnjeva.

Digitális babamérleg

Használat előtt kérjük, figyelmesen olvassa el a használati utasításban leírt előírásokat és figyelmeztetéseket. Különös figyelmet fordítva a biztonsági javaslatokra, megelőzve a baleseteket és/vagy a termék sérülését a termék használatának közben. Az útmutatót tartsa meg a később felmerülő kérdések miatt és helyezze biztonságos helyre! Ez a korszerű mérleg a gyerekek súlyának méréséhez használható. Különösen ajánlott csecsemők és koraszülöttek súlyának nyomon követéséhez, amikor a testsúly változása különösen fontos fejlődési mutató.

A terméket úgy terveztük, hogy könnyen kezelhető, pontos és megbízható babamérleget nyújtunk vásárlóink számára. A mérleg táratömeg funkcióval rendelkezik. A mérleg automatikus súly blokkoló funkcióval rendelkezik, amely segíti a pontos mérést akkor is, ha a baba izeg-mozog. A termék készítésekor arra törekedtünk, hogy magas minőségű eszközt készítsünk, mellyel kényelmes és biztonságos a mérés. A mérleg csecsemők méréséhez készült (maximális terhelése 30 kg).

Ez az elektronikus mérleg a gyermek súlyának otthoni ellenőrzésére szolgáló eszköz. Különösen hasznos a csecsemők és koraszülöttek mérésére, amikor a baba súlya rendkívül fontos mutatója a fejlődésének. Arra törekszünk, hogy a kényelmes és biztonságos mérlegelés érdekében a legmagasabb minőségű terméket biztosítsuk.

A TERMÉK SPECIFIKÁCIÓJA

- A készülék méretei: 700 x 319 x 42,5 mm
- Termék terhelhetősége: 40g ~ 30KG
- ON/OFF gomb
- Osztás: 2G
- 4 nagy pontosságú nyúlásmérő érzékelő
- Tára funkció
- Alacsony elemállapot és túlterhelésjelző
- Automatikus rögzítés/tartás funkció (biztosítja a mozgó csecsemők könnyebb mérlegelését, az eredményt 1-2 másodperc után automatikusan rögzíti a kijelzőn)
- Nagy LCD képernyő: 81 x 16,9 mm háttérvilágítással
- Elemek: 3 db 1,5V-os AAA elem

A KÉSZÜLÉK LEÍRÁSA (ÁBRA 01)

1. ON/OFF gomb - Tárózó gomb

- A gomb megnyomásával kapcsolja be vagy ki a készüléket
- Egy törülközőt használva a mérés megkönnyítésére, először helyezze azt a platformra, majd nyomja meg a gombot, és várja meg, amíg megjelenik a "0,00" érték.

2 Mértékegység kiválasztógomb

- A gomb megnyomásával módosíthatja a mértékegységeket: gramm (g), kilogramm (kg), font (lb) vagy Stones (st:lb)

3. LCD képernyő - Megjeleníti a súlyt

4. G/KG/LB/LB:ST kijelzés

- Az egység jelenik meg, ha a mértékegységként gramm (g), kilogramm (kg), font (lb) vagy kő (lb:st) van beállítva.

AZ ELEMELK BESZERELÉSE

1. A mérleg használata előtt nyissa ki az elemtartó kamrát, és távolítsa el a műanyag szigetelőcsíkokat
2. Helyezze az elemeket (3 x 1,5V AAA) a rekeszbe
3. Az elemek cseréje során ügyeljen arra, hogy a pozitív és a negatív érintkezők helyesen legyenek egymáshoz igazítva.

A KÉSZÜLÉK ÜZEMELTETÉSE

SŰLY

1. A mérleget kemény és sík felületen használja. Nem ajánlott a mérleget szőnyegre vagy más puha felületre helyezni, mivel ez befolyással lehet a mérés pontosságára.

2. Nyomja meg a "ON/OFF" gombot, és a képernyőn megjelenik a "Hi" felirat;

3. A "0,000kg" érték megjelenése után a készülék készen áll a mérésre;

4. Helyezze a gyermeket a mérlegre, és az LCD-képernyőn megjelenik a mérési eredmény;

5. Megnyomva az "ON/OFF" gombot kapcsolja ki a mérleget; ellenkező esetben a mérleg 30 másodperc inaktivitás után automatikusan kikapcsol.

AUTOMATIKUS RETESZELÉS FUNKCIÓ

Miután a készülék érzékelte a gyermek súlyát, ne vegye le a platformról az eredmény 1-2 másodpercen belül automatikusan rögzül a képernyőn.

TÁRA FUNKCIÓ - Folyamatos mérés:

- Először helyezze az első gyermeket a mérlegre, hogy megkapja a súlyának értékét, majd vegye el a gyermeket. Az LCD-képernyő továbbra is a gyermek mérlegelésének eredményét mutatja.

- Ezután nyomja meg a "Tára" gombot, és az LCD-képernyőn megjelenő érték nullára áll vissza. Most helyezze a következő gyermeket a mérlegre, hogy megmérje őt (ez a funkció megismételhető).

AZ MÉRTÉKEGYSÉGEK ÁTSZÁMÍTÁSA

Nyomja meg a "mértékegységek" gombot, a "g"/"kg" átváltáshoz. "lb" és "st:lb".

TÜLTERHELÉS FIGYELMEZTETÉS

Ha a súly meghaladja a "maximális terhelhetőséget", a következő üzenet jelenik meg az LCD-képernyőn: "0-Ld"

ALACSONY ENERGIAELLÁTÁS FIGYELMEZTETÉS

Ha az LCD-képernyőn megjelenik az "LO" felirat, cserélje ki az elemeket ügyelve a megfelelő polaritásra.

BIZTONSÁGI AJANLÁSOK

- Helyezze a mérleget a mérlegeléshez sima, száraz és szilárd felületre.
- Használja a készüléket rendeltetészerűen.
- Ne lépje túl a maximális súlyterhelhetőséget: 30 kg.
- Kerülje a rázkódásokat és ütődéseket.
- Ne merítse a készüléket vízbe.
- A mérleg tárolása során ne helyezzen rá semmilyen tárgyat.
- A mérleg optimális működési és tárolási hőmérséklete 5-30 Celsius-fok.

Elektroninės svarstyklės

Prieš pirmą įrenginio panaudojimą atidžiai susipažinkite su vartojimo instrukcija ir įspėjimais. Ypatingą dėmesį pašvęskite nurodymams susijusiems su saugumu, kad įrenginio vartojimo metu būtų užtikrintas kelias nelaimingiems atsitikimams ir/arba įrenginio pažeidimams. Išsaugokite instrukciją, kad prireikus galėtumėte ja pasinaudoti informacijos tikslu! Šiuolaikiškos elektroninės svarstyklės yra skirtos kontroliuoti vaiko svorį. Ypač rekomenduojamas kūdikystės laikui bei neišnešiotų naujagimių atvejais, kai vaiko svoris yra nepaprastai esmingas jo vystymosi rodiklis.

Atsižvelgdami į Jūsų poreikius, sukūrėme lengvai aptarnaujamą, tikslų ir patikimą gaminį. Svarstyklės turi taros masės atėmimo funkciją visame matavimo diapazone. Svarstyklės automatiškai blokuoja svėrimo rodmėnį, tuo būdu užtikrinamas ramus jo perskaitymas. Pasirūpinome, kad būtų užtikrinta aukščiausia gaminio kokybė, garantuojanti patogumą ir saugumą svėrimo metu. Svarstyklės yra pritaikytos naujagimiams svėrti (maksimali aprova 30 kg).

Šios elektroninės svarstyklės yra prietaisas, skirtas vaiko svorį stebėti namuose. Tai ypač naudinga sveriant kūdikius, ypač neišnešiotus, kai vaiko svoris yra itin svarbus jo vystymosi rodiklis. Siekiame pateikti aukščiausios kokybės gaminį patogiam ir saugiam svėrimui.

PRODUKTO SPECIFIKACIJOS

- Įrenginio išmatavimai: 700 x 319 x 42,5 mm
- Produkto aprova: 40g ~ 30KG
- Mygtukas ON/OFF
- Padalijimas: 2G
- 4 didelio tikslumo tempimo matuokliai
- Taros funkcija
- Senkančios baterijos ir perkrovo indikatorius
- Automatinio užrakinimo / išsaugojimo funkcija (suteikia lengvesnį judančių kūdikių svėrimą, rezultatas ekrane automatiškai užrakinamas po 1-2 sekundžių)
- Didelis ekranas LCD: 81 x 16,9 mm su apšvietimu
- Baterija: 3 baterijos AAA 1,5V
- automatiškai blokuoja rodmėnį)
- Taravimo funkcija
- Maitinimas – 2 x 1,5 V AAA

ĮRENGINIO APRĄŠYMAS (ILIUSTRACIJA 01)

1. Mygtukas ON/OFF - Taros mygtukas

- Norėdami įjungti arba išjungti įrenginį, paspauskite mygtuką
- Naudodami rankšluostį svėrimo patogumui, pirmiausia padėkite jį ant platformos, tada paspauskite mygtuką ir palaukite, kol pasirodys reikšmė „0,00“.

2. Vieneto pasirinkimo mygtukas

- Paspauskite mygtuką norėdami konvertuoti matavimo vienetus: gramai (g), kilogramai (kg), svarai (lb) arba akmenys (st:lb)

3. LCD ekranas - Rodo svorį

4. Nurodymas G/KG/LB/LB-ST

- Matavimo vienetai rodomi, kai nustatomi gramai (g), kilogramai (kg), svarai (lb) arba akmenys svarai (lb:st).

BATERIJOS MONTAVIMAS

1. Prieš naudodami svarstyklės, atidarykite akumuliatoriaus skyrių ir nuimkite plastikinę izoliacinę juostas
2. Įdėkite baterijas (3 x 1.5V AAA) akumuliatoriaus skyriuje
3. Keisdami baterijas atkreipkite dėmesį į teisingą teigiamų ir neigiamų kontaktų padėtį.

ĮRENGINIO NAUDOJIMAS SVARSTYKLĖS

1. Naudokite svarstyklės ant kieto ir lygaus paviršiaus. Nerekomenduojama dėti svarstyklių ant kilimo ar kito minkšto paviršiaus, nes tai gali turėti įtakos matavimo tikslumui.
2. Paspauskite mygtuką „ON/OFF“, o ekrane pasirodys užrašas „Hi“;
3. Kai pasirodys vertė „0,000kg“, įrenginys yra paruoštas svėrti;
4. Padėkite vaiką ant svarstyklių platformos ir svėrimo rezultatas bus rodomas LCD ekrane;
5. Norėdami išjungti svarstyklės, paspauskite mygtuką „ON/OFF“; kitu atveju svarstyklės automatiškai išsijungs po 30 sekundžių neveikimo.

AUTOMATINIO BLOKAVIMO FUNKCIJA

Įrenginiui aptikus kūdikio svorį, nuimkite jį nuo platformos, rezultatas bus automatiškai išsaugotas ekrane per 1-2 sekundes.

TAROS FUNKCIJA - Nuolatinis svėrimas:

- Pirmiausia paguldysite pirmąjį kūdikį ant svėrimo platformos, kad gautumėte svorio vertę, tada paimkite kūdikį. Kūdikio svėrimo rezultatas vis dar rodomas LCD ekrane.
- Tada paspauskite mygtuką „Tara“ ir LCD ekrane rodoma reikšmė bus nulinė. Dabar paguldysite kitą kūdikį ant svarstyklių, kad jį pasvertumėte (ši funkcija kartojasi).

VIENETŲ KEITIKLIS

Paspauskite „vienetų“ mygtuką, norėdami konvertuoti „g“, „kg“ į „lb“ ir „st:lb“.

ĮSPĖJIMAS APIE PERKROVĄ

Kai svoris viršija „maksimalią talpą“, LCD ekrane bus rodoma: „0-Ld“

PERSPĖJIMAS APIE MAŽĄ GALIĄ

Kai LCD ekrane pasirodo „L0“, pakeiskite bateriją pasirinkdami tinkamą poliškumą.

SAUGIOS REKOMENDACIJOS

- Svėrimui padėkite svarstyklės ant lygaus, sauso ir kieto paviršiaus.
- Naudokite prietaisą pagal paskirtį.
- Neviršykite didžiausios svarstyklių aprovos: 30 kg.
- Venkite smūgių ir kratymo.
- Nenardinkite prietaiso į vandenį.
- Laikydami svarstyklės, nedėkite ant jų jokių daiktų.
- Optimali darbo ir laikymo temperatūra yra 5-30 laipsnių Celsijaus.

Elektroniskie svāri

Pirms ierīces pirmās lietošanas uzmanīgi izlasiet lietošanas norādījumus un brīdinājumus. Īpaša uzmanība ir jāpievērš drošības ievērošanas norādēm, lai ierīces lietošanas laikā izvairītos no negadījumiem un/vai novērstu produkta bojājumus. Saglabājiet instrukciju informatīviem nolūkiem! Mūsdienīgi elektroniskie svāri, kas paredzēti bērna svara kontrolēšanai. Īpaši ieteicami jaundzimušajiem un priekšlaicīgi dzimušiem bērniem, kad bērnu svāris ir ārkārtīgi svarīgs to attīstības rādītājs.

Domājot par Jūsu vajadzībām, esam izveidojuši precīzu, uzticamu un viegli lietojamu produktu. Svāri ir aprīkoti ar tarēšanas funkciju visā mērījuma diapazonā. Tie automātiski bloķē svēršanas rādījumus un ļauj mierīgi to nolasīt. Mēs esam parūpējušies par produkta augstāko kvalitāti, nodrošinājuši ērtu tā lietošanu un drošību svēršanas laikā. Svāri ir piemēroti zīdaiņu svēršanai (maksimāli pieļaujamā slodze 30 kg).

Šie elektroniskie svāri ir ierīce, kas kalpo bērna svara kontrolei mājās apstākļos. Tas ir īpaši noderīgi, sverot zīdaiņus un priekšlaicīgi dzimušus bērnus, kad bērna svāris ir ārkārtīgi svarīgs viņa attīstības rādītājs. Mēs pieliekam visas pūles, lai nodrošinātu augstākās kvalitātes produktu ērtai un drošai mazuļa svēršanai.

PRODUKTA SPECIFIKĀCIJA

- Ierīces izmēri: 700 x 319 x 42,5 mm
- Produkta slodze: 40g ~ 30KG
- ON/OFF poga
- Sadalījums: 2G
- 4 augstas precizitātes tenzometri
- Taras funkcija
- Zema baterijas un pārslodzes indikators
- Automātiskā bloķēšanas/saglabāšanas funkcija (nodrošina vieglāku kustīgu zīdaiņu svēršanu, displejā redzamais rezultāts tiek automātiski bloķēts pēc 1-2 sekundēm)
- Liels LCD ekrāns: 81 x 16,9 mm ar fona apgaismojumu
- Baterija: 3 AAA 1,5 V baterijas

IERĪCES APRAKSTS (ILUSTRĀCIJA 01)

1. ON/OFF poga - Taras poga

- Nospiediet pogu, lai ieslēgtu vai izslēgtu ierīci
- Svēršanas ērtībai, vispirms nolieciet dvieli uz platformas, pēc tam nospiediet pogu un pagaidiet, līdz parādās vērtība "0,00".

2. Mērvienības izvēles poga

- Nospiediet pogu, lai konvertētu mērvienības: grami (g), kilogrami (kg), mārciņas (lb) vai akmeņi (st: lb)

3. LCD ekrāns - Rāda svaru

4. G/KG/LB/LB:ST norādīšana

- Mērvienība parādās, ja kā mērvienība ir iestatīti grami (g), kilogrami (kg), mārciņas (lb) vai akmeņi (lb:st).

BATERIJAS MONTĀŽA

1. Pirms svaru lietošanas, lūdzu, atveriet bateriju nodalījumu un noņemiet plastmasas izolācijas lentes
2. Ievietojiet baterijas (3 x 1,5 V AAA) nodalījumā

3. Nomainot baterijas, pievērsiet uzmanību pareizam pozitīvo (+) un negatīvo (-) simbolu novietojumam.

IERĪCES APKALPOŠANA

SVĀRI

1. Darbiniet svarus uz cietas un līdzenas virsmas. Nav ieteicams novietot svarus uz paklāja vai citas mīksta virsmas, jo tas var ietekmēt mērījuma precizitāti.
2. Nospiediet pogu "ON/OFF", un ekrānā parādīsies "Hi";
3. Pēc "0.000kg" vērtības attēlošanas ierīce ir gatava svēršanai;
4. Novietojiet bērnu uz svaru platformas, un svēršanas rezultāts tiks attēlots LCD ekrānā;
5. Nospiediet pogu "ON/OFF", lai izslēgtu svarus; pretējā gadījumā svāri automātiski izslēgsies pēc 30 sekunžu neaktivitātes.

AUTOMĀTISKĀS BLOĶĒŠANAS FUNKCIJA

Pēc tam, kad ierīce ir noteikusi mazuļa svaru, nenņemiet to no platformas, rezultāts tiks automātiski saglabāts ekrānā 1-2 sekunžu laikā.

TARAS FUNKCIJA - Nepārtraukta svēršana:

- Vispirms novietojiet pirmo mazuli uz svēršanas platformas, lai iegūtu viņa svara vērtību, un pēc tam noņemiet bērnu. Bērna svēršanas rezultāts joprojām tiek attēlots LCD ekrānā.
- Pēc tam nospiediet pogu "Tara", un vērtība LCD ekrānā tiks noregulēta uz nulli. Tagad novietojiet uz svāriem vēl vienu mazuli, lai to nosvērtu (ši funkcija atkārtojas).

VIENTĪBU KONVERTĒŠANA

Nospiediet pogu "mērvienības", lai konvertētu "g" "kg" "lb" un "st:lb".

PĀRSLODZES BRĪDINĀJUMS

Kad svāris pārsniedz "maksimālo slodzi", LCD ekrānā būs redzams: "0-Ld"

BRĪDINĀJUMS PAR ZEMU JAUDAS STĀVOKLI

Kad LCD ekrānā parādās "LO", nomainiet bateriju, ievērojot pareizu polaritāti.

DROŠĪBAS IETEIKUMI

- Novietojiet svarus uz līdzenas, sausas un cietas virsmas svēršanai.
- Lietojiet ierīci atbilstoši paredzētajam nolūkam.
- Nepārsniedziet svaru maksimālo slodzi: 30 kg.
- Izvairieties no triecieniem un sitieniem.
- Neiegremdējiet ierīci ūdenī.
- Svaru uzglabāšanas laikā nenovietojiet uz tiem nekādas priekšmetus.
- Svaru optimālā darba un uzglabāšanas temperatūra ir 5-30 grādi pēc Celsija.

Cântar electric

Înainte de prima utilizare a dispozitivului este necesar să luați la cunoștință cu exactitate instrucțiunile de utilizare și precauțiile. O atenție deosebită trebuie acordată indicațiilor referitoare la siguranță, pentru a preveni accidentele și/sau a evita defectarea dispozitivului în timpul utilizării. Păstrați instrucțiunile în scopuri informative! Acest cântar electric modern este destinat pentru controlul greutății copilului. Recomandat în special pentru nou-născuți și pentru cei născuți prematur, când greutatea copilului este un indicator al dezvoltării sale extraordinar de important.

Cu gândul la nevoile dumneavoastră am creat un produs simplu de utilizat precis și fiabil. Cântarul deține funcția TARA pentru întreaga gamă de măsurare. Cântarul blochează automat rezultatul cântării, permițând o citire ușoară a lui. Am fost preocupat de un nivel înalt al calității produsului, asigurând confortul și siguranța în timpul cântării. Cântarul este destinat pentru cântărirea nou-născuților (greutatea maximă 30 de kg). Acest cântar electronic este un dispozitiv folosit pentru a monitoriza greutatea unui copil acasă. Este util mai ales în cazul cântării sugariilor și a prematurilor, când greutatea copilului este un indicator extrem de important al dezvoltării acestuia. Ne străduim să oferim un produs de cea mai înaltă calitate pentru o cântărire convenabilă și sigură.

SPECIFICAȚIA PRODUSULUI

- Dimensiuni dispozitiv: 700 x 319 x 42,5 mm
- Sarcina produsului: 40g ~ 30KG
- Buton ON/OFF
- Defalcare: 2G
- 4 tensiometre de înaltă precizie
- Funcția tara
- Baterie descărcată și indicator de suprasarcină
- Funcția de blocare/salvare automată (oferă o cântărire mai ușoară a sugariilor în mișcare, rezultatul de pe afișaj este blocat automat după 1-2 secunde)
- Ecran LCD mare: 81 x16,9 mm cu iluminare de fundal
- Baterie: 3 baterii AAA 1.5V

DESCRIEREA DISPOZITIVULUI (ILUSTRARE 01)

- 1. Buton ON/OFF - Buton Tara**
 - Apăsăți butonul pentru a porni sau opri dispozitivul
 - Când folosiți un prosop pentru comoditatea cântării, puneți-l mai întâi pe platformă, apoi apăsați butonul și așteptați până când apare valoarea „0,00”.
- 2. Buton de selectare a unității**
 - Apăsăți butonul pentru a converti unitățile de măsură: grame (g), kilograme (kg), funți (lb) sau stone (st:lb)
- 3. Ecran LCD • Afișează greutatea**
- 4. Indicație G/KG/LB/LB-ST**
 - Unitatea apare atunci când sunt setate ca unitate de măsură grame(g), kilograme (kg), funți (lb) sau stone (lb:st).

MONTAREA BATERIEI

1. Înainte de a utiliza cântarul, deschideți compartimentul bateriei și îndepărtați benzile izolatoare din plastic
2. Puneți bateriile (3 x 1,5V AAA) în compartiment
3. Când înlocuiți bateria, acordați atenție poziționării corecte a

contactelor pozitive și negative.

FUNCȚIONAREA DISPOZITIVULUI GREUTĂȚE

1. Operați cântarul pe o suprafață dură și plană. Nu este recomandat să plasați cântarul pe un covor sau altă suprafață moale, deoarece poate afecta acuritatea măsurării.
2. Apăsăți butonul „ON/OFF” și ecranul va afișa „Hi”;
3. După afișarea „0.000kg”, aparatul este pregătit pentru cântărire;
4. Așezați copilul pe platforma cântarului, iar rezultatul cântării va fi afișat pe ecranul LCD;
5. Apăsăți butonul „ON/OFF” pentru a opri cântarul; în caz contrar, cântarul se va opri automat după 30 de secunde de inactivitate.

FUNCȚIA DE BLOCARE AUTOMATĂ

După ce dispozitivul detectează greutatea bebelușului, nu-l scoateți de pe platformă, rezultatul va fi salvat automat pe ecran în 1-2 secunde.

FUNCȚIA DE TARA - Cântărire continuă:

- Așezați primul bebeluș pe platforma de cântărire mai întâi pentru a obține valoarea greutății, apoi ridicați copilul. Rezultatul cântării bebelușului apare în continuare pe ecranul LCD.
- Apoi apăsați butonul „Tare” și valoarea de pe ecranul LCD va fi adusă la zero. Acum puneți un alt bebeluș pe cântar pentru a-l cântări (această funcție este repetitivă).

CONVERSIA UNITARĂ

Apăsăți butonul „unități” pentru a converti „g”, „kg”, „lb” și „st:lb”.

AVERTIZARE DE SUPRASARCINĂ

Când greutatea depășește „capacitatea maximă”, pe ecranul LCD va afișat mesajul: „0-Ld”

AVERTIZARE DE PUTERE SCĂZUTĂ

Când pe ecranul LCD va apare „LO”, înlocuiți bateria cu polaritatea corectă.

RECOMANDĂRI DE SIGURANȚĂ

- Așezați cântarul pe o suprafață plană, uscată și tare pentru cântărire.
- Folosiți dispozitivul conform destinației.
- Nu depășiți sarcina maximă a cântarului: 30 kg.
- Evitați șocurile și impacturile.
- Nu scufundați aparatul în apă.
- Când depozitați cântarul, nu așezați niciun obiect pe acesta.
- Temperatura optimă de funcționare și depozitare este de 5-30 de grade Celsius.

Весы электронные

Перед первым использованием устройства обязательно тщательно ознакомьтесь с инструкцией по обслуживанию и предупреждениями. Обратите особое внимание на указания, касающиеся безопасности, во избежание травм и повреждения устройства при его использовании. Сохраните инструкцию в информационных целях. Современные электронные весы, предназначенные для контроля веса ребенка. Особенно рекомендуется в грудном возрасте и среди недоношенных детей, для которых их вес является особо важным показателем развития.

Учитывая Ваши потребности, мы создали устройство, удобное в обслуживании, точное и надёжное. Весы оснащены функцией тарирования во всём диапазоне измерения. Весы автоматически фиксируют результат измерения, позволяя легко его прочитать. Мы позаботились о высочайшем качестве изделия, обеспечивающем удобство и безопасное взвешивания. Весы предназначены для взвешивания грудных детей (максимальная нагрузка 30 кг). Эти электронные весы представляют собой устройство, используемое для контроля веса ребенка в домашних условиях. Это особенно полезно при взвешивании новорожденных и недоношенных детей, когда вес ребенка является чрезвычайно важным показателем его развития. Мы стремимся предоставить продукт высочайшего качества для удобного и безопасного взвешивания.

СПЕЦИФИКАЦИЯ ПРОДУКТА

- Размеры устройства: 700 x 319 x 42. мм
- Нагрузка на продукт: 40г – 30Кг
- Кнопка ON/OFF
- Деление: 2G
- 4 высокоточных тензометрических датчика
- Функция тарирования
- Индикатор низкого заряда батареи и перегрузки
- Функция автоматической блокировки/удержания (обеспечивает более легкое взвешивание подвижных детей, автоматически фиксирует результат на дисплее через 1-2 секунды)
- Большой ЖК-экран: 81 x 16,9 мм с подсветкой
- Батарея: 3 батарейки AAA 1,5 В

ОПИСАНИЕ УСТРОЙСТВА

1. Кнопка ON/OFF - Кнопка тарирования

• Нажмите кнопку, чтобы включить или выключить устройство

• При использовании полотенца для удобства взвешивания сначала положите его на платформу, затем нажмите кнопку и подождите, пока не появится значение "0,00".

2. Кнопка выбора единицы измерения

• Нажмите кнопку, чтобы преобразовать единицы измерения: граммы (г), килограммы (кг), фунты (lb) или стоуны (st.lb)

3. ЖК-дисплей G/KG/LB/LB:ST

• Единица измерения отображается, когда в качестве единицы измерения установлены граммы (г), килограммы (кг), фунты (lb) или стоуны (st.lb).

УСТАНОВКА БАТАРЕЙ

1. Перед использованием весов откройте батарейный отсек и удалите пластиковые изоляционные полоски.
2. Поместите батарейки (3 x 1,5 В AAA) в отсек
3. При замене батареи убедитесь, что положительный и отрицательный контакты правильно совмещены.

РАБОТА УСТРОЙСТВА ВЕС

1. Используйте весы на твердой и плоской поверхности. Не рекомендуется ставить весы на ковер или другую мягкую поверхность, так как это может повлиять на точность измерения..
2. Нажмите кнопку "ON/OFF", и на экране отобразится "Hi";
3. После отображения "0.000kg", устройство готово к взвешиванию;
4. Поместите ребенка на платформу весов, и результат взвешивания отобразится на ЖК-экране;
5. Нажмите кнопку "ON/OFF", чтобы выключить весы; в противном случае весы автоматически отключатся через 30 секунд бездействия

ФУНКЦИЯ АВТОМАТИЧЕСКОЙ БЛОКИРОВКИ

После того, как устройство определит вес ребенка, не снимайте его с платформы, результат автоматически сохранится на экране через 1-2 секунды.

ФУНКЦИЯ ТАРИРОВАНИЯ

Непрерывное взвешивание:

- Сначала поместите первого ребенка на платформу для взвешивания, чтобы получить значение веса, затем снимите ребенка. Результат взвешивания ребенка по-прежнему отображается на ЖК-экране.
- Затем нажмите кнопку "Тарирование", и значение на ЖК-дисплее будет обнулено. Теперь поместите на весы другого ребенка, чтобы взвесить его (эта функция повторяется).

КОНВЕРТЕР ЕДИНИЦ ИЗМЕРЕНИЯ

Нажмите кнопку "единицы измерения", чтобы пересчитать "г" "кг" "lb" и "st.lb".

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ О ПЕРЕГРУЗКЕ

Когда вес превышает "максимальную грузоподъемность", на ЖК-экране отображается: "0-L"

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ О НИЗКОМ УРОВНЕ ЭНЕРГИИ

Если на ЖК-дисплее появляется "LO", замените батарею с правильной полярностью.

РЕКОМЕНДАЦИИ ПО ТЕХНИКЕ БЕЗОПАСНОСТИ

- Поместите весы на ровную, сухую, твердую поверхность для взвешивания.
- Используйте устройство по назначению.
- Не превышайте максимальную весовую нагрузку: 30 кг.
- Избегайте толчков и ударов.
- Не погружайте устройство в воду.
- При хранении весов не ставьте на них никаких предметов.
- Оптимальная температура эксплуатации и хранения весов составляет 5-30 градусов Цельсия.

Digitálna váha

Pred prvým použitím zariadenia sa bezpodmienečne oboznámte s inštrukciami na používanie a upozoreniami. Osobitnú pozornosť venujte odporúčaniam týkajúcim sa bezpečnosti, aby ste počas používania zariadenia predišli nehodám a/alebo poškodeniu výrobku. Inštrukcie si odložte pre informačné účely!

Moderná digitálna váha je určená na kontrolu váhy dieťaťa. Je špeciálne odporúčaná pre deti v dojčenskom veku a pre predčasne narodené deti, pre ktoré je váha mimoriadne dôležitým ukazovateľom ich vývoja.

Mysleli sme na vaše potreby, a preto sme vyrobili produkt jednoduchý na obsluhu, presný a bezporuchový. Váha má funkciu tara v celom rozsahu váženia. Váha automaticky blokuje výsledok váženia, čo umožňuje jeho pokojné odčítanie. Snažili sme sa zaistiť čo najvyššiu kvalitu výrobku, a preto sme zabezpečili pohodlie a bezpečnosť počas váženia. Váha je prispôbená na váženie dojčiat (maximálne zaťaženie do 30 kg).

Táto elektronická váha je zariadenie používané na sledovanie hmotnosti dieťaťa doma. Hodí sa najmä pri vážení dojčiat a predčasne narodených detí, kedy je hmotnosť dieťaťa mimoriadne dôležitým ukazovateľom jeho vývoja. Snažíme sa poskytovať produkt najvyššej kvality pre pohodlné a bezpečné váženie.

ŠPECIFIKÁCIA PRODUKTU

- Rozmery zariadenia: 700 x 319 x 42,5 mm
- Zaťaženie produktu: 40 g ~ 30 kg
- Tlačidlo ON/OFF
- Divízie hodnoty: 2G
- 4 vysoko presné tenzometrické snímače
- Funkcia tarovania
- Indikátor slabej batérie a preťaženia
- Funkcia automatického uzamknutia/ukladania (uľahčuje váženie pohybujúcich sa detí, výsledok sa po 1-2 sekundách automaticky uzamkne na displeji)
- Veľký LCD displej: 81 x 16,9 mm s podsvietením
- Batéria: 3 batérie AAA 1,5V

POPIS ZARIADENIA (ILUSTRÁCIE 01)

1. Tlačidlo ON/OFF - Tlačidlo tarovania

- Stlačením tlačidla zariadenie zapnete alebo vypnete
- Ak používate uterák pre pohodlie pri vážení, najprv ho položte na plošinu, potom stlačte tlačidlo a počkajte, kým sa nezobrazí hodnota „0,00“.

2. Tlačidlo výberu jednotiek

- Stlačením tlačidla prevediete merné jednotky: gramy (g), kilogramy (kg), libry (lb) alebo kamene (st.lb)

3. LCD displej - Zobrazuje hmotnosť

4. Indikácia G/KG/LB/ST

- Jednotka sa zobrazí, keď sú gramy (g), kilogramy (kg), libry (lb) alebo kamene (lb: st) nastavené ako merná jednotka.

INŠTALÁCIA BATÉRIE

1. Pred použitím váhy otvorte priehradku na batérie a odstráňte

plastové izolačné pásky

2. Vložte batérie (3 x 1,5V AAA) do priehradky

3. Pri výmene batérie dbajte na správne umiestnenie kladných a záporných kontaktov.

OBSLUHA ZARIADENIA

VÁHA

1. Váhu prevádzkujte na tvrdom a rovnom povrchu. Neodporúča sa umiestňovať váhu na koberec alebo iný mäkký povrch, pretože to môže ovplyvniť presnosť merania.

2. Stlačte tlačidlo „ON/OFF“ a na obrazovke sa zobrazí „Hi“;

3. Po zobrazení „0,000 kg“ je zariadenie pripravené na váženie;

4. Položte dieťa na plošinu váhy a výsledok váženia sa zobrazí na LCD obrazovke;

5. Stlačením tlačidla „ON/OFF“ váhu vypnete; v opačnom prípade sa váha automaticky vypne po 30 sekundách nečinnosti.

FUNKCIA AUTOMATICKÉHO UZAMKNUTIA

Keď zariadenie zistí váhu dieťaťa, nezoberajte ho z plošiny, výsledok sa automaticky uloží na obrazovku za 1-2 sekundy.

FUNKCIA TAROVANIA

Priebežné váženie:

- Najprv položte prvé dieťa na plošinu váhy, aby ste získali hodnotu hmotnosti, a potom dieťa vyberte. Výsledok váženia dieťaťa sa stále zobrazuje na LCD obrazovke.

- Potom stlačte tlačidlo „Tarovania“ a hodnota na LCD obrazovke sa vynuluje. Teraz položte na váhu ďalšie dieťa, aby ste ho odvážili (táto funkcia sa opakuje).

PREVODNÍK JEDNOTIEK

Stlačením tlačidla „jednotky“ prevediete „g“, „kg“, „lb“ a „st:lb“.

UPOZORNENIE NA PREŤAŽENIE

Keď hmotnosť prekročí „maximálnu kapacitu“, na LCD obrazovke sa zobrazí správa: „0-Ld“

UPOZORNENIE NA NÍZKY VÝKON

Keď sa na obrazovke LCD zobrazí „L0“, vymeňte batériu so správnou polaritou.

BEZPEČNOSTNÉ ODPORÚČANIA

Na váženie umiestnite váhu na rovný, suchý a tvrdý povrch.

- Zariadenie používajte podľa určenia.
- Neprekračujte maximálne zaťaženie váhy: 30 kg.
- Vyhnite sa otrasom a nárazom.
- Neponárajte zariadenie do vody.
- Pri ukladaní váhy na ňu nekladte žiadne predmety.
- Optimálna prevádzková a skladovacia teplota je 5-30 stupňov Celzia.

Весы электронные

Перед первым использованием устройства обязательно тщательно ознакомьтесь с инструкцией по обслуживанию и предупреждениями. Обратите особое внимание на указания, касающиеся безопасности, во избежание травм и повреждения устройства при его использовании. Сохраните инструкцию в информационных целях. Современные электронные весы, предназначенные для контролирования веса ребёнка. Особенно рекомендуется в грудном возрасте и среди недоношенных детей, для которых их вес является особо важным показателем развития.

Учитывая Ваши потребности, мы создали устройство, удобное в обслуживании, точное и надёжное. Весы оснащены функцией тарирования во всём диапазоне измерения. Весы автоматически фиксируют результат измерения, позволяя легко его прочитать. Мы позаботились о высочайшем качестве изделия, обеспечивающем удобство и безопасность взвешивания. Весы предназначены для взвешивания грудных детей (максимальная нагрузка 30 кг). Цифровые весы – прибор, что используется для контроля веса дитини в домашніх умовах. Це особливо корисно при зважуванні новонароджених та недоношених дітей, коли вага дитини є надзвичайно важливим показником її розвитку. Ми прагнемо надати продукт найвищої якості для зручного та безпечного зважування.

СПЕЦИФІКАЦІЯ ТОВАРУ

- Розміри пристрою: 700 x 319 x 42 мм
- Навантаження на продукт: 40г~ 30КГ
- Кнопка ON/OFF
- Розподіл: 2G
- 4 високоточні тензOMETричні датчики
- Функція тарування
- Індикатор низького заряду батареї та перевантаження
- Функція автоматичного блокування/утримання (забезпечує легше зважування рухливих дітей, автоматично фіксує результат на дисплеї через 1-2 секунди)
- Великий РК-екран: 81 x 16,9 мм з підсвічуванням
- Батарея: 3 батареї AAA 1,5 В

ОПИС ПРИСТРОЮ (ИЛЛЮСТРАЦИЯ 01)

1. Кнопка ON/OFF - Кнопка тарування
 - Натисніть кнопку, щоб увімкнути або вимкнути пристрій
 - При використанні рушника для зручності зважування спочатку покладіть його на платформу, потім натисніть кнопку та зачекайте, поки не з'явиться значення "0,00".
2. Кнопка вибору одиниць виміру
 - Натисніть кнопку, щоб перетворити одиниць виміру: грами (г), кілограми (кг), фунти (lb) чи стоуни (st:lb)
3. РК-дисплей - Відображає вагу
4. Індикація г/КГ/LB/LB:ST
 - Одиниця виміру відображається, коли в якості одиниць виміру встановлені грами (г), кілограми (кг), фунти (lb) або стоуни (st:lb).

ВСТАНОВЛЕННЯ БАТАРЕЇ

1. Перед використанням ваг відкріть батарейний відсік та видавіть пластикові ізоляційні смужки.
2. Помістіть батарейки (3 x 1,5 В AAA) у відсік.
3. При заміні батареї переконайтеся, що позитивний та негативний контакти правильно поєднані.

РОБОТА ПРИСТРОЮ ВАГА

1. Використовуйте ваги на твердій та плоскій поверхні. Не рекомендується ставити ваги на килим або на іншу м'яку поверхню, оскільки це може вплинути на точність вимірювання.
2. Натисніть кнопку "ON/OFF", і на екрані з'явиться "Hi";
3. Після відображення "0.000kg", пристрій готовий до зважування;
4. Помістіть дитину на платформу ваг, і результат зважування відобразиться на РК-екрані;
5. Натисніть кнопку "ON/OFF", щоб вимкнути ваги; в іншому випадку ваги автоматично відключаться через 30 секунд бездіяльності.

ФУНКЦІЯ АВТОМАТИЧНОГО БЛОКУВАННЯ

Після того, як пристрій визначить вагу дитини, не знімайте її з платформи, результат автоматично збережеться на екрані через 1-2 секунди.

ФУНКЦІЯ ТАРУВАННЯ

Безперервне зважування:

- Спочатку помістіть першу дитину на платформу для зважування, щоб отримати значення ваги, потім змініть дитину. Результат зважування дитини, як і раніше, відображається на РК-екрані.
- Потім натисніть кнопку "Тарування", і на РК-екрані буде вимкнено. Тепер помістіть на ваги іншу дитину, щоб зважити її (ця функція повторюється).

КОНВЕРТЕР ОДИНИЦЬ ВИМІРУ

Натисніть кнопку "одиниць виміру", щоб перерахувати "г" "кг" "lb" та "st:lb".

ПОПЕРЕДЖЕННЯ ПРО ПЕРЕВАНТАЖЕННЯ

Коли вага перевищує "максимальну вантажопідйомність", на РК-екрані відображається: "0-Ld"

ПОПЕРЕДЖЕННЯ ПРО НИЗЬКИЙ РІВЕНЬ ЕНЕРГІЇ

Якщо на РК-дисплеї з'являється "LO", замініть батарею з правильною полярністю.

РЕКОМЕНДАЦІЇ З ТЕХНІКИ БЕЗПЕКИ

- Помістіть ваги на рівну, суху, тверду поверхню для зважування.
- Використовуйте пристрій за призначенням.
- Не перевищуйте максимальне вагове навантаження: 30 кг.
- Уникайте поштовхів і ударів.
- Не занурюйте пристрій у воду.
- Під час зберігання ваг не ставте на них жодних предметів.
- Оптимальна температура експлуатації та зберігання ваг становить 5-30 градусів Цельсія.



GB DISPOSAL: Do not dispose this product as unsorted municipal waste. Collection of such waste separately for special treatment is necessary.

PL UTYLIZACJA: Urządzenia nie wolno wyrzucać wraz z odpadami municypalnymi. Wymagana jest zbiórka odpadów w celu utylizacji w specjalny sposób.

BG ИЗХВЪРЛЯНЕ: Не изхвърляйте уреда с битовите отпадъци. Изхвърляйте отделно с цел специално третиране.

CZ LIKVIDACE: Zařízení se nesmí vyhazovat s komunálním odpadem. Požaduje se sběr odpadu speciálním způsobem za účelem jeho likvidaci.

DE ENTSORGUNG: Um die Umwelt zu schützen, recyceln Sie die Batterie bitte gemäß den örtlichen Vorschriften

EE UTILISEERIMINE Seadet ei tohi koos olmejäätmetega ära visata. Nõutav jäätmekäitlus eriviisi utiliseerimiseks.

ES ELIMINACIÓN: El aparato no debe eliminarse con los residuos urbanos. Se requiere la recogida de residuos para su eliminación especial.

GR ELIMINACIÓN: El aparato no debe eliminarse con los residuos urbanos. Se requiere la recogida de residuos para su eliminación especial.

HR ODLAGANJE: Uređaj se ne smije odlagati kao komunalni otpad. Potrebno je prikupljanje otpada i njegovo odlaganje na poseban način.

HU HULLADÉKKEZELÉS: A készüléket nem szabad a kommunális hulladékkal együtt kidobni. Külön elvárásoknak megfelelő hulladékkezelést igényel.

LT UTILIZAVIMAS (antrinis perdirbimas). Įrenginio negalima išmesti kartu su buities atliekomis. Reikalingas atliekų surinkimas specialaus utilizavimo tikslu.

LV UTILIZĀCIJA: ierīci nedrīkst izmest kopā ar sadzīves atkritumiem. Nepieciešama atkritumu savākšana īpašai iznīcināšanai.

RO ELIMINARE: Dispozitivul nu este voie să îl eliminați împreună cu deșeurile municipale. Este necesară colectarea deșeurilor pentru o eliminare specială.

RU УТИЛИЗАЦИЯ: Прибор нельзя выкидывать с бытовым мусором. Следует сдать его специализированной организации по утилизации отходов.

SK LIKVIDÁCIA: Zariadenie sa nesmie vyhazovať do komunálneho odpadu. Je potrebný zber odpadu špeciálnym spôsobom s cieľom jeho likvidácie.

UA УТИЛІЗАЦІЯ: Прилад не можна викидати з побутовим сміттям. Слід здати його у спеціалізовану організацію з утилізації

Producer:
Babyono
Kowalewicka 13
60-002 Poznań
Poland

Customer service:
+48 61 83 90 520
info@babyono.pl
babyono.com
Made in PRC